

大清光緒三十年

外埠售報處

北京琉璃廠東北園自怡悅
○煙草韓德泰醫院隔壁
○對心平○漢口黃陂街太平
○香江左漢記石印書局○
○廣州宜昌江左漢記分局○
○新院沙市江左漢記分局○
○九江全泰盛○廬州府全泰
○盛○蕪湖長街泰盛藥房林
○堂筆店○安慶鄭廣卿藥房
○盛四牌樓西街華英藥房藥
○王廟前周宅○揚州石牌樓
○吳鶴林○鎮江春記○江西
○乾昌全泰盛裕興康○蘇州
○閩門東大街西首恆康錫箔
○莊內○無錫北門外泰源銀
○樓○常州青葉巷翰墨齋棧
○豐店○杭州保佑坊○紹興
○通通寺內申昌○福州南臺
○怡興洋行○廈門協興昌信

申報

號二十四百三千一萬一第

局○寄波和泰黃瑞林○定
海和泰局○泰興東門何乾
元盛店○溫州老通久南琴
○陝西務本新報館○四
○川重慶○長沙坡子街田德
○福堂○長沙府正街江左和
○號○山東濟南府布政使街
○老裕興信局○廣西湖南雲
○貴森昌○山西省城樓大街
○老福興信局○其餘外埠信
局及京報房代售

十月 初六日

文分取不張附出另日今 六拜禮日二十月一十年四零百九千一歷西 費寄加酌近遠照則埠外 式二十錢取張每售零海上

四書五經義大全

坊間四書五經義年久失傳凡互相刪補十九雷同本局有見於此特請名風廣收古今名人經義之作彙編一編題有未備埃大擬補共五十七卷爲文五千餘篇精詳備載心同義正本局無會說各篇無一脫漏利堪利器無有過於此者訂十六厚本價銀兩元八角欲購者請至上海三馬路申報館申昌書室及各書坊均有代售

獎勵學生說

爵祿者朝廷鼓舞人材之資也各位者國家激勵人心之具也科舉之興自元明迄今垂數百年舉天下之人無論智愚賢否不辭艱難不畏勞瘁窮老盡氣終身沉溺於舉業何其不憚煩哉夫亦以一題廌塔之名即不難致身青雲得以揚眉而吐氣其意雖近鄙陋然時無無論古今地無無論中外士之所以驅策與下之所以激勵者其道固同不以此也邇年以來朝廷知科舉之不足以得士於是毅然停止詔各省通興學堂堂之條告諄切曉諭不憚再三而環顧各府廳州縣並未能力舉行者非喜科舉而惡學堂也亦非科舉易而學堂難也誠以功名之說中於人心以場屋之一二日之經營即不難一鳴驚人翹然自異於流俗若肄業學堂雖幾年卒業亦有一定之程期學者苟專心致志不廢半途自不難有領取文憑之一日然畢業而後若何獎勵仍託諸空言並非能如鄉會試之一登龍門聲價驟起故人皆遲疑審顧而不肯遽存改絃更張之思然則爲之奈何曰欲振天下興學之精神惟以不次之賞藉以鼓舞之激勵之而已邇者直隸總督北洋大臣袁慰庭官保既將遊學日本畢業回國供差北洋各學生援照新章分別出考繕具清單奏請飭學務大臣考驗照章給予舉人進士出身計所舉者共有七人現學務處議准與否雖未見明文然各學堂學生聞之氣或爲之一壯昨政務處吏部奏覆夏侍郎敦復請免裁各省教官摺內謂現在各省府廳州縣均應設立蒙小學堂方須廣置教員以資訓迪若將京師大學堂及各省所取之初級師範生由學務大臣考驗合格保送教職歸部銓選則一轉移間將來各省學官即可兼充各該處學堂教員允爲名實相符尤於學校有益云云所以籌學生出身計者至爲周密今既奉旨依議則此例之奉行為期必富不遠夫一則榮以功名一則授以官職事雖略殊而所以爲獎勵學生計則一此後盡天下之士知致力於科舉者或竟踴躍名場未必能果有所獲苟肄業學堂也則數年之後一得卒業文憑即不難身列仕版吾知各省士子當無不奮發而相率專力於學堂矣或曰政務處之以畢業師範生保送教職歸部銓選其用意未嘗不厚然現今各省教官大半相納者爲多舉人及五貢雖有選授教職之名然皆託諸空言終身並無補缺之望況師範生之應補者不過在應裁各缺之內其數更屬無多是多是名雖予以一官實則仍置散投閒於師範生僅得空名於學務尤毫無裨益天下英雄亦安望其必入彀中哉不知從前舉人及五貢歸部候選得缺誠萬不及捐納之易此次朝廷既另立新章其應選班次必能設法提先不致仍如舉人及五貢等之僅以虛名驅縻永無得缺之一日所慮者各省教官之缺無論在裁否之列其數終屬有限而將來京師大學堂及各省所取師範生則日增月盛必甚擁擠即以各州縣教官盡以師範生充補亦恐有不敷之慮應如何變通章程不使各學生之或有失所是在當事者之善爲處置而非草茅下士所敢輕抒議論也

諭旨恭錄

○九月十九日奉 旨廕生文厚著以文職用恩臨著以侍衛用江南道監察御史著伊凌額補授截取戶部郎中陳寶璣刑部郎中王國鏞俱照例用特旨陝西補用道姚福同著照例用俸滿湖南安化縣調補湘鄉縣知縣顧玉成著回任分發江蘇道梁登仕浙江道劉永滇湖南道馮作舟江蘇知府宋康復張景祐山西知府傅秉鑒浙江知府段慶熙江蘇知府張壽鏞直隸同知許常齡浙江同知趙增恪四川同知馬師周南河同知李瑞祐江西同知崔祥潤江蘇直隸州知州金蓉鏡山東直隸州知州李葆良江西知州許鳳藻湖北知州吳勤修江蘇知州黎明山山東知州殷有濟山西知州王勳貴州知州孫琳直隸通判崔蘊珍山東通判濮賢聰湖北通判瑞珊湖南通判汪朝宗雲南通判鄒德淹兩浙鹽運判邊嘉培江蘇直隸州州同周嘉琛奉天知縣宋葆元直隸知縣雷其源安徽知縣張輝劉振超山西知縣俞安之河南知縣陸兆奎褚輝祖陝西知縣李漢源浙江知縣徐慶華江西知縣譚鴻基湖北知縣夏祖紹楊其昌俱照例發往欽此又軍機大臣面奉 諭旨本日引見之知府用前山西解州直隸州知州沈士鏞著發往山西以知府補用欽此○二十日奉 旨分發廣東知縣池仲祐奉天知縣王荷直隸知縣錢福臣江蘇知縣朱振鏞方在籍賴家祥安徽知縣曾毓驥喻兆圓楊耀山東知縣何恩錫山西知縣賈宗瑛張文河南知縣許長椿武培元劉仁駿潘祖恩陝西知縣武紹元浙江知縣郭士瑞蔡煥熙江西知縣邵啓賢楊壽春洪恩綸徐寶坤賀錫蕃福建知縣王志廉湖北知縣沈秉樞黃希仲金鴻鑑張祖華四川知縣楊鍾藻直隸廣東知縣孫元蘭袁可羣貴州知縣劉華瓊俱照例發往廕生麟昌著以文員用擬補內閣中書鄧邦彥著准其補授黑龍江墨爾根城倉官員缺著擬正之喜山補授東陵工部員外郎著潤璋補授盛京戶部主事著桂馨補授戶部漢字堂主事著錫恩補授吏部司務著榮光補授擬補盛京戶部筆帖式善繼莊浪城守尉衙門筆帖式不振俱准其補授保舉陝西補用道楊崇伊著照例用捐復順天宛平縣知縣趙炳文著准其捐復原官照例用欽此

本館接奉電音 ○昨晚十二下鐘時京師飛電傳來 上諭四道敬謹譯登○十月初五日內閣抄奉 上諭裕德著授爲體仁閣大學士欽此同日奉 上諭盛京戶部侍郎著廷杰兼署欽此同日奉 上諭署戶部尚書趙爾巽兵部尚書長庚刑部尚書葛寶華工部右侍郎伍廷芳刑部左侍郎郎崇勳加恩均著在紫禁城內騎馬欽此同日奉 上諭內務府大臣戶部右侍郎郎增崇加恩著在紫禁城內騎馬欽此

電傳 官門抄 ○前晚十二點鐘時京師友人專電告知本館云十月初五日 皇上召見軍機大臣

假道立約 ○華歷十月初三日德京柏林來電云俄國波羅的海艦隊意欲假道蘇彝士河行駛來東此舉俄廷已與蘇彝士運河公司另議一約大約可望有成矣

沙河軍情 ○華歷十月初四日日本東京來電云頃得沙河電音謂本月初二日以前俄軍各路屢次來攻均被我軍擊退現一切俱安靜惟黑木大將駐軍之處常有戰事耳

局軍同焚 ○華歷十月初四日日本東京來電云日本官報謂上月二十九日旅順北境之俄國製造軍械局一所忽被火災同日松樹山舊有砲臺上之子藥庫亦被轟燬

英相宣言 ○華歷十月初四日英京倫敦來電云英相蘭斯唐於禮拜四日在席間宣言云北海一事我英國人民致受人侮殊為我國旗之羞倘俄國故意出此則必不能干休但今得實情知俄政府確非有意與我所猜者大相反背故向覺可原且一二日前曾得詳確信息俄官之羈留者均與此事攸關待會訊後倘證明向有他人之繫入者亦將予以應獲之咎必不輕貸

韓路竣工 ○華歷十月初四日日本東京來電云朝鮮之漢城釜山鐵道已於今日竣工據官報謂此路將於西歷十二月一號開車嗣後由日本東京至漢城之路程將減至五十小時即可達矣

黨員增數 ○華歷十月初四日英京倫敦來電云英國民政黨員竭勒司茲已被舉為紐約克之總經理故議院中民政黨員所佔之數已自三十增至五十人矣

續錄出使俄國大臣胡考求中國出口土貨公文 ○二日鹽 壬寅年中英會議商約頗爭持於洋鹽進口一節但洋鹽價昂華鹽價低相去懸殊聞者方疑洋鹽安得有進口之理而同時又有德商在滬發論願將准鹽帶銷積引由伊承認出口二年中可認銷數千萬斤一進一出聞者更疑安有此背馳之理聞既須進口何以出口及細察東三省情形始恍然二說正是一事奉天一帶向食黃海之鹽黃海水淡產鹽不多從前奉天而外吉黑兩省人口稀少無多鹽輔以蒙古池鹽已可敷用今三省地面忽增數百萬俄人俄人鹽量本宏固平陸人多喜鹹味向有之鹽額不足供多人之食其東海濱一帶如海參嘴者則亦水淡不能成鹽供民食且不足更有漁業需鹽頗多何從供給德商之願認銷華鹽正為東三省俄兵俄民之用海參嘴一帶漁業之用伊亦明言至於洋鹽進口何云不能背馳蓋華鹽多質重不堪遠運將欲運華鹽入東省非援土貨改造洋貨之例重提重製不可既事改造成洋鹽英商本於香港地方廣收浙江岱鹽運至海參嘴咸因俗例凡貨自香港出口者皆以洋貨論意欲提明洋鹽便於運入大連灣等口耳東省俄人既多需鹽自多使此歸入外人手中亦殊可惜惟我國鹽例歸官議運非便而我商人亦不可不知良隅荒區新發見此一利源也 三日浙江織物 絲為我國名產織亦應我國擅長然我國織物惟山東繭綢罷俄人尤好此但作為夏令粗衣及傘料而已婦人雨衣即須改製彷彿廣東暑葛 咸綢素紡縐作旗用 等三數種尚行銷於西歐其他江浙間若千種精緻織物概不行銷者何也一因絲質太佳西俗尚色澤花紋之新麗不向本質之經久以衣裙固不過三個月便改新斷無取乎經久不破即帔帷椅榻所需亦歲歲改新無取經久二因花紋不合目且屢見不鮮西俗於織物花紋時時更新凡創一花樣斷無半年三月尚見於市者圖前有俄德兩國往返通函商購法國織物一函往復僅五六日而所選之法國織物已徧覓而無有矣蓋一花樣斷不重織也 三因彩色不絢西俗以一幅中能織出三色以上者為精製華織惟一色而已圖上海夏慶記會織三色以上之綢料惜多中國衣料少外國中用之料 花紋又各國不同嗜好彩色亦各國不同嗜好日本明治十年間聘美國著名家精繪紙幣及印花稅紙各色樣繪成而日本視之不向也此各家悟曰否知之矣此美人所極尚而未合日本目也吾今改計願以半年之期專研究日本人所嗜之花紋與彩色如其言所繪果合日本目 是非從彼邦珍尚之品細心體味其所以嗜好之故不可至於尺寸之殊異其小節也西婦衣服除幅較整外往往剪成碎料又復綴合而成故我國向用之一尺六寸幅綢如紡綢湖縐 二尺二寸幅縐如縐綢縐本縐 均無不可織物不專為製衣西人用以代紙糊壁用以棚椅榻用以製門窗之宿除門窗宿必合我屋尺寸外縐向織成整幅不向裁剪拚合 若代紙者若棚椅榻者尺寸可不拘但須從花紋彩色著想耳縐在中國配合勻整之花紋如團花瓦當紋之類大非外國所喜宜戒除 至於染色之法先須從化學著手縐上海用自來水但水中所含竟有數種之色不能鮮明故浙江湖州之縐有數種色仍須在湖州染織 尤宜究心 此文仍未畢明日續登

武弁交關 ○蘇州訪事人云上月二十四日蘇捕管帶胡豐齋游戎帶領師船巡至吳江縣治之平望鎮內有賭場督勇往捕詎料是處梟目某甲病斃後梟黨已推某防營什長杜某為首營中管帶某君日得洋銀二枚遂聽其所為各勇亦與之通同一氣竭力護衛絕不顧問突被游戎所部拘去甲乙二人防營勇丁聞之大怒立往劫回將蘇捕營某號船長干新佳及勇丁潘阿二拘至營中併力甲打及游戎馳至向某君理說非但不服反喝令麾下動手以致二營軍士互相廝鬥游戎恐釀巨禍飛告吳江縣某大令時大令適因公在鎮親至營中力為解勸游戎將受傷之勇丁潘阿二請大令帶回縣署大令飭防營將行劫行兇之勇丁數人交出以憑訊究事後防營管帶以蘇捕營無端尋釁等詞繕稟來省投控憲轅游戎亦據實通稟各大憲請為澈底根究現已由臬憲朱竹石廉訪委員下鄉查詢矣

盜匪猖獗 ○蘇州訪事人云邇來震澤縣境盜匪蠢起劫掠頻仍自八月間大廟港居民謝武成鍾德卿楊其三等家先後被劫至九月初七夜鎮上某染坊又為所算失賊數百金報經縣主夏大令履勘飭拿迄未破獲二十八日蘇捕營師船開至某處河中突遇二盜船併力追逐迨至大廟港鎮眾鄉民聞信鳴鑼攔截得以拘獲盜匪陳小獅子周四即周必成謝阿四董理周及其弟董三三頭等五名并二盜船當經各事主認出贓物若干眾鄉民憤無可洩即將一船曳至岸上舉火焚之旋經是營管帶胡豐齋遊戎將五盜及船解至省垣稟知護撫憲敘述堂中丞飭交蘇州府許太守訊辦

東撫行程 ○鎮江訪事人云調補江甯布政使正任山東布政使胡寶臣方伯廷幹由東蒞蘇未及履新復奉署理山東巡撫之命因於上月二十九日由蘇乘舟抵鎮小作勾留即命解維向白門進發蓋以 欽差查辦江南等省事件大臣鐵寶臣星使駐節省會故往晉謁籌商機要然後折回山東

查禁違約 ○鎮江訪事人云日前常鎮通海兵備道兼鎮江關監督郭月樓觀察接奉省憲札文內開近日訪聞所屬時有西人開設行棧代人收債招商掛號實違約章著轉飭所屬各州縣照約禁阻倘或不遵立即詳道以便照會該管領事諭禁等因刻已遵照辦理矣

上海官場紀事 ○前龍門書院山長翰林院檢討翁韜夫太史斌孫因日內即須北上昨日特詣蘇松太道轅辭行○前製造局會辦唐子忠觀察郁華蘇省緝匪委員歐陽子林協戎成祥昨日均至縣署拜會

商約畫押 ○中國與葡萄牙國修訂商約在滬開議業經多時現由 欽差商約大臣呂鏡宇向書盛杏蓀官保與葡國使臣妥商定議繕成中西文約稿於昨日午時畫押交換事畢中葡兩國議約大臣並隨員等同攝一影并設筵互相謙飲以聯輯睦之情聞葡使已定於下禮拜乘德國公司輪船航海回國

預備祝 釐 ○本月初十日為 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后七旬萬壽之辰薄海臣民理宜虔伸敬祝昨日英美等國租界公廨職員黃耀宿司馬飭差傳諭租界內各店鋪著於初七日為始至十三日止均各在門前高揭國徽懸燈結彩以伸慶祝之忱

趕造清冊 ○日前 欽差大臣鐵寶臣侍郎札飭蘇松太道憲袁海觀察將道轄出入帳款詳細造冊觀察以頭緒紛繁求請寬限造報侍郎因派隨員蔡三源觀察到滬幫同催造蔡觀察奉諭來申查得各款一時實難查明因即會同具稟求寬限期昨日侍郎覆文謂限甚迫礙難延緩諭令趕速造報觀察奉文之下已遵照辦理飭書日夜趕造矣

其員返滬 ○日前英副領事德為門君赴無錫一帶遊歷事畢已於昨日返滬矣

解釐金 ○蘇滬釐金自光緒二十四年閏三月十一日起奉飭改歸稅務司代收業經滬釐捐總局督辦陳亦漁觀察將滬屬各局卡解存釐金截至本年八月十五止計共七十五次核計解交滙豐銀行共庫平銀七百十四萬一千一百五十九兩申合規銀七百八十二萬六千七百十兩取具收條函送稅務司查收在案茲又將九月十五日止續收釐金計庫平銀十萬兩申規元十萬零九千六百兩已於九月十五日解交滙豐銀行兌收清訖取具收條函送稅務司備案矣

請禁阻撓 ○商部奏設漁船公司由張季直擬設法購得膠州德商漁船一艘改名福海業經蘇松太兵備道憲袁海觀察札委五品軍功姚維陞營帶先從浙省洋面辦起然後再行推廣惟捕獲之魚需用冰塊故公司經理人樊直刺擬設冰廠二座擇地在寶山縣丁家浜地方購買民田二畝四分九釐又租用地二十三畝日內即須開辦深恐彼處居民或有阻撓情事故稟請道憲札飭寶山縣主王緯辰明府出示諭禁

捕頭解縣續聞 ○馬路工程司所設捕房捕頭胡瑞龍與水巡捕頭陳向榮橫行不法經署兩江總督端午帥訪聞札飭蘇松太兵備道憲袁海觀察飭上海縣汪瑞庭大令查拿等情已登昨報茲悉胡向在英界捕房充當包探後因犯事斥革適南市捕頭王經年由直隸總督袁慰庭宮保電召至天津襄辦警察事務胡遂納賄營求得承其乏自此虎威狐假明目張膽無惡不為甚至與陳通同一氣窩留匪類私通梟匪頭目范高頭一任在南市開設報關行小輪船局偷漏關稅英法兩界流氓棍徒咸趨之若鶩遂使十六鋪一帶商民相顧歎息皆付之無可如何今者忽為午帥所知嚴飭觀察轉飭大令查獲解省訊辦不可謂非天奪其魄也大令查得此案尚有浦東二十三圖地保楊顯華船牙夥役葉香蘭等在逃未獲因飭差補提訊究並飭查陳所開烟館是否已頂替與人子限稟覆以憑訊奪

匪徒攪錢 ○前晚九點鐘時有口操湘音之某甲持洋銀一元至南市萃豐馬頭志成錢鋪兌換制錢學徒某乙以友他出無人估看婉言辭之於有丙丁等多人蜂擁而來向櫃上攫取銅元六百枚制錢二百文飛奔而逸迨店中人奮步追逐勢已不及惟有徒呼負負而已

英界火警 ○昨日天未遲明四點四十分鐘時英界石路普慶里三百二十九三百三十兩號門牌某姓妓院不戒於火致兆焚如時救火會西人適因法界告警羣往施救聞信即次第折回取水澆灌得即熄滅然已焚去房屋五六幢矣

法界火警 ○前晚十二點鐘時法國新租界文元坊華炳生所開油花棧內不戒於火霎時間冒穿屋頂延燒左右居鄰當經英法兩界各洋龍及救火會西人風馳而至幫同救熄計共燬樓房八幢至四點鐘時法界天主堂街三德里太和糖棧又兆焚如延燒患記宏裕豫大允康太古等各號房屋計十餘幢事後由包探將起火之人先後拘入捕房捕頭令押候查明然後解送公堂稟請職員陳楚生大令訊究

嚴懲縱火 ○法界菜市街萬和南貨店主姚仲江曾將樓面轉租與古沛華開設烟館姚保有火險銀一千七百兩遂生毒計商令古在樓上縱火待領到賠款允謝洋銀一百元立據各執遂於本月初二晚舉火焚屋殃及左右鄰居事為包探查悉立將姚古二人拘入捕房捕頭究出實情並吊到筆據因於昨日一併解送公堂請為懲辦姚古叩首求恩有鍾瑞堂者投案稟稱商人有值洋銀三百元之生財租與倪姓由倪轉租與姚姚已悉數被燬叩求斷還職員陳楚生大令商之魏繙譯判將姚責一千板押捕房一年期滿發改過所監禁二年古責八百板押捕房一年期滿候核鍾所有生財著姚照賠賠銀限繳案如延比追

失火即熄 ○前晚七點鐘時美界元芳路第五百七十七號門牌吳順興鐵店內不知緣何忽然失火幸即覺察取水澆救得即息滅祇焚去衣被等物然四鄰已飽受虛驚矣

求脫火坑 ○花烟館妓女倪阿招前日投上海縣署喊冤當晚縣主汪瑞庭大令提案訊問據供年二十歲猶憶三歲時父母相繼逝世被人拐至上海售與關長根花烟館十二歲即逼令接客今已八年屢被垂撻楚苦不堪因此棄間逸出投案求請超豁大令得供遂判令送普育堂留養擇配

上海萬國紅十字會來函 ○啓者本會昨承席子佩觀察交來申報館協振所經收九月分第六批英洋五百零九元規元十兩銅大洋十六元銅小洋二十九角電報總局交來湘潭電局沈太守續募龍洋三百八十八元隆冬在即冰雪交加戰地災民流離載道既虞烽火之摧殘又苦飢寒之交迫予佩觀察以明達偉儒行慈善義舉熱心會務疊經募助巨款而沈太守亦復一再勸捐絕無倦色仁施愷澤遠被朔方屬石下風曷勝欽感除分摺收照前函復外謹乞登報奉揚伏維 公鑒

添設西塾 ○啓者本堂今因善舉起見於中塾之外添設西塾然經費浩繁不得不略取脩金藉資補助日班中西並課每月收洋銀二元夜班專課英文每月收洋銀一元其有專習華文撥入中塾照舊不取脩金并書籍筆墨紙硯等件均由堂中給發又讀英文者在堂住宿亦可乞附報章以供眾覽

滬北天后宮前廣益善堂司董嚴信厚張心銘施則敬朱佩珍祝大椿葉貽釗周鴻孫等謹啓

元夜班專課英文每月收洋銀一元其有專習華文撥入中塾照舊不取脩金并書籍筆墨紙硯等件均由堂中給發又讀英文者在堂住宿亦可乞附報章以供眾覽

元夜班專課英文每月收洋銀一元其有專習華文撥入中塾照舊不取脩金并書籍筆墨紙硯等件均由堂中給發又讀英文者在堂住宿亦可乞附報章以供眾覽

元夜班專課英文每月收洋銀一元其有專習華文撥入中塾照舊不取脩金并書籍筆墨紙硯等件均由堂中給發又讀英文者在堂住宿亦可乞附報章以供眾覽

自禍望三復斯言
余經手同昌以來荷各股東以及同業諸公信任凡事一秉至公未敢妄參未請得以生意擴充小人因茲側目如前日有冒名股東登報中外日報同昌聲明一節竟有如是之荒謬者壞余一人聲名何所有限所謂欲加之罪無求不得倘敢嫁禍他人冒名各股公必心存區測本難逆料余向日報館根查搜得之人代各股聲明明瞭究竟知捏冒者知自敗露乞友朋早向各股東報知各股均係大處包容及勸余謂止謗莫辨待其自悔也可原人日雇清音同信昌酬謝服神並有確鑿刑罰請罪了事後據原人投函一番苦求余謹從各股東之請宥其既往幸嗣後勿蹈故轍須知事歸實任禍人即

前日閱中外日報登同昌股東聲明一節余等視之不勝詫異且冒名各股東公更屬荒謬經理將莊款等項私做小貨云云盡是空中樓閣此

人無非垂涎小號生意日旺嫉妬起見不知小號出入各事由周文翁相輔而行經手人向不私相授受故雖歷多年從無異議查此事因開冒名捏造幸涉何友未便緘默本欲徹底根究正在訪查詎捏冒之人自知理屈挽友來前一再懇勸並雇清音在同信昌茶會打唱服禮一面由原人制白登報日報章藉明曲直余等姑念來人情面而不追已往之咎勸何君和息隱其名以存厚道嗚呼何苦甘犯匪名揭帖之咎真無謂之極矣同昌號各股東公

華興公司燕窩糖精 牛髓粉 漢口分售處 朱萬春藥局 美最利 廣盛裕 阜康 三洋廣貨號
南洋華興燕窩公司創製清補燕窩糖精功用說 ○原夫補之為輔也 所以輔其不足而成之也 故凡一事一物 須有補益 語云 不無小補 甚矣 補之於人大矣哉 然未易言也 補之不得其道 非徒無益 而又害 之矣 惟藥亦然 復水棉著 皆補劑也 遇不能投之時 而又屬不得不補之證 輕試之必橫中 如人家之 敗子 妄與多金 實足以濟其惡 而速其禍 故官場津貼 不謂補劑 而稱調劑 蓋投劑必調 此燕窩一 物所可貴也 其品精妙 其氣清貴 其味平和 此藥粉中之飲食 即飲食中之醫藥 無病者即可用為飲食 常服能助入清靈之氣 開胃健脾 添精補髓 生津液 美容顏 蓋人憂補氣 羊肉補形 燕窩則補神也 有病者服之能撫正氣 而受攻藥 當調於攻之中 病後且事半功倍 因燕窩與各種藥品 均無妨礙 雖外感未清 內體未暢 不致閉門戶而阻關隔 雖病至垂危萬不能輔之時 服之可延延治 縱不見功 必獲 小益 亦可盡孝子仁人不得已之心 然尤未易言也 其取用雖藥中之飲食 究不似布帛菽粟之易購而易識 貨有真偽 產有優劣 潮有輕重 毛有多寡 閩廣閩 均有偽造之戶 成札者謂之燕燕 風動而髮毛皆飛 整齊滿網雪白可愛者 謂之清燕 官場送禮 裝以錦匣 皆非上品也 明者輕之而不食 真偽優劣 非 物君子莫能辨之 至於窮鄉僻壤獨善之士 購買匪易 摘洗難艱 此本公司清補燕窩糖精之所由創也 本公司熟費苦心 悟其新法 股集鉅款 不惜工本 直入 南洋遠邇等處督辦上品 以機器去其毛疵 以化學取其精華 調以真味 造成糖精 從廉定價 以廣招徠 大匣五元 小匣二元五角 俾 賜顧者辨色認味 知功效 本公司貨真價實 意圖久遠 決不欺人而自欺也 珍珠牛髓粉、每聽一元 每打十元重更無欺 本公司設上海英大馬路第一百七十二號門牌此佈 南洋華興燕窩公司謹啓

浙江彩票大彩燈報已到
昨接杭州總公司來電知悉第三十四會彩票於十月初四日開彩頭彩第六千七百三十三號二 彩第九千八百零五號三彩第一萬三千六百廿二號四彩第二萬三千三百三十五號五彩第一萬二千六 伯零一號又一萬三千二百九十六號先將大彩誌喜後查明得主再當奉告茲出第二十五會 票准於十一月初五日仍在杭州總公司開彩此佈 上海南市協濟分公司啓

上海英大馬路京都同德堂廣告
治諸虛百損五勞 七傷添精益髓健胞 此丸補十二經絡 培元固本使心腎相 培元九 相安筋骨強健常 固精九 滋陰補腎每斤二 千四百文 治夢遺滑精有影 無形虛火上炎牙人 腎不交培元固本乾 種子九 科場應試放口中 廣嗣之妙每斤二 千四百文 專治元氣虛弱心 不足子宮虛冷夫 治男婦之嗣少陽

漢口朱萬春藥局每年冬至宰鹿有目共賞是為湖北巨紳開設有年志求濟人遠近稱之膝前有十五子之多父子同科兄弟同案令人欽羨近本堂時有求萬春妙藥者茲特先 運五種應市漢滬一律

上海四馬路中望平街口新開文寶書局新出各種書籍照本發售以廣招徠外埠函購原局同件認明五彩發票以免魚目混珠
五彩繪圖廿四史演義 始自盤古終於明末迄國初將歷代之統緒與亡仁暴忠佞奸淫條分縷析成演義四十四回事事悉依正史書若出諸君閱 連圖六大本舊售工料洋九角 新譯華英文四書 此書英國名士新譯上層英文下層華文學府誦誦四書全部不缺一句而均是 大字便於中句讀較之此外各 收工料洋 國朝名臣言行錄 自開國功臣迄光緒廿八年止凡本朝偉人言行詳細搜輯且中歷名將髮 陳修園醫書三種 後附禮情備要為近時名士所撰最合 一元八角 國朝名臣言行錄 逆之功跡李文忠劉忠誠外交事跡原原本本印八大本收回工料洋一元 大續新 時下仕商之用一行有一行之客套一 坐位定席儀註交抄稱呼一應人情世故均有細載每部十本收回工料洋五角 醫學章程 張香帥督學會奏欽定京師大學堂章程 西政要采各國之政俗六本售洋七 售洋一元 〇五洲各國政治考初 新出加批西遊記此書向來只有石印本坊有售隨主人手筆批評校印並細圖畫計八本售洋五角 〇財政圖則通商表交涉表七大本 售洋一元 〇本售洋一元六角 〇新出小說海國春秋十本一函售洋七角凡報上各號所登各書均有齊備請認明文寶書局取無以訛亂真之弊

本場開設書街中市坐北向南高火洋房佈置精雅官房更加油漆裝璜愈格潔淨寬暢無比官眷男 女各分房位內設自來火炭燈一應俱全現招賃商租設字號長包房膳格外克己而議兼寫各口報 客票並裝載貨物以及報關等項無不相容聘請精功廚司老誠茶房使侍茶膳供應週到分派實夥 貴仕商光顧須認明本樓招牌上有浙紹為記庶不致誤特此聲明 乙巳年

前署提後營游擊特授陸路五河營都司郭開忠之次子以樂字仲康年十八歲在貴山縣學堂肄業因病請假回署忽于 六月初二日病故次媳徐氏年十七歲素與郭開忠之次子以樂字仲康年十八歲在貴山縣學堂肄業因病請假回署忽于 為秦晉伊父去世有年伊母訓示有方雖未過門而亦問噩耗排死奔喪甘心守節節操長親友力勸日折不回於八 月初四日六七日之期伊叔徐儀卿等親送孟河都署如此少年女子深明大義其節烈之風實堪嘉賞者歟 〇

本場開設書街中市坐北向南高火洋房佈置精雅官房更加油漆裝璜愈格潔淨寬暢無比官眷男 女各分房位內設自來火炭燈一應俱全現招賃商租設字號長包房膳格外克己而議兼寫各口報 客票並裝載貨物以及報關等項無不相容聘請精功廚司老誠茶房使侍茶膳供應週到分派實夥 貴仕商光顧須認明本樓招牌上有浙紹為記庶不致誤特此聲明 乙巳年

本場開設書街中市坐北向南高火洋房佈置精雅官房更加油漆裝璜愈格潔淨寬暢無比官眷男 女各分房位內設自來火炭燈一應俱全現招賃商租設字號長包房膳格外克己而議兼寫各口報 客票並裝載貨物以及報關等項無不相容聘請精功廚司老誠茶房使侍茶膳供應週到分派實夥 貴仕商光顧須認明本樓招牌上有浙紹為記庶不致誤特此聲明 乙巳年

本場開設書街中市坐北向南高火洋房佈置精雅官房更加油漆裝璜愈格潔淨寬暢無比官眷男 女各分房位內設自來火炭燈一應俱全現招賃商租設字號長包房膳格外克己而議兼寫各口報 客票並裝載貨物以及報關等項無不相容聘請精功廚司老誠茶房使侍茶膳供應週到分派實夥 貴仕商光顧須認明本樓招牌上有浙紹為記庶不致誤特此聲明 乙巳年

大隆燕窩公司創製燕窩糖精功效安速官禮節壽禮均極相宜如購四匣之外另裝五彩木箱投桃報李珍過參茸

補養身體最為安速

便無此且性極和平功頗神奇開胃健脾能扶正氣蓋正氣勝則脾胃強脾胃強則精神爽精神爽則百病除矣且其功甚速初不料其如是之奇驗也無論男女老幼四時八節有病無病皆能略服少許不但病疾頓除且精神煥發胃口開暢誠補劑中之冠也凡欲購者請認明上海四馬路北望平街口朝東紅磚洋房內便是

泰西新法戒烟法西末士括打秘方創製如敢冒效定即稟究加以重罰售處在虹口白渡橋北仁智里十三弄括打藥房

吃鴉片之人不可不試

昔中國吃烟之人立誓不從中取絲毫之利即登報之費亦做同人捐助如蒙各處醫院善堂官紳善士代為代銷或購去施送但有不拘多少概照批價以助善舉伏乞
到鑒服法照常吃烟一毫不改或喜用熱茶或喜食水果均任各便惟過足癮之後照烟一錢服此水一錢頓頓如此癮大照加此水味甘微鹹入口芬芳即不吃烟之人亦可試服
並無妨礙如不欲戒烟之人常服此水保不癮面上亦無烟色且有香食生烟之人用此水一二瓶癮服亦可回生凡用此水戒烟三日之後便覺煙味漸淡半月之後精神大佳體
靈身健百病消除而面色轉潤而烟癮已不覺自斷矣奇哉此藥誠為救世之良藥也

廣東陳恒德堂治創能胆珍珠人參盧飛龍化痔丸此丸獨重用熊胆珍珠人參盧飛龍等一切忌痔服之立刻消患無形不遺還洋

能內外痔瘡立奇功

凡患痔瘡之症雖風濕燥熱四氣受傷所致實肝脾腎三經虛損而成日久則生管成漏破孔穿腸膿血淋漓痛
癢難堪本堂志在濟人不惜重資修合家藏秘方以真正熊胆珍珠人參盧飛龍為主佐以舒肝健脾補腎行氣固本
培元等妙品專治一切內外痔瘡服之立刻定痛消管生肌硬塊化軟根除痔瘡再服一盒永不復發最奇者金
後非但永不復發且喜身強體健飯量增加增進試履驗凡醫藥不能見效但服此丸藥到包能病除真化痔神藥

之仙丹也每盒洋一元○假冒甚多購者認明○外埠函購信力自給○分發上海英大馬路萬康堂對門德仁里內石庫門廣東陳恒德堂謹識

壯陽種子如此奇驗普天下獨步奇方

廣東彭壽堂秘製真正海狗腎精參茸如意壯陽種子酒奇驗無匹另製如意種子丸真能少許勝人多許者九酒同用尤妙
此酒乃本堂獨步秘方各處售此酒雖多然未得化學泡製之良法惟本堂志在濟世故
格外考究必選真正上等貴料加工精煉用能暢銷中外萬口稱善因酒內重用海狗
人參鹿茸並各種滋補妙品奉天地日月之精備五行四時之氣釀而成凡陽事不舉
未交先洩舉而不堅久見色即流夢遺洩精面黃肌瘦四肢乏力一切虛損勞傷等症皆由
先天不足酒色過度所致但飲此酒有壯腎之奇功治陽痿之弱症陽氣一旺自能百病全消最奇者雖白髮老翁極虛弱之身體只須略飲少許弱者立能轉強老者還如童
男婦同服陰陽調和必能一索而得且藥性溫和而不燥滋而不滯絕非尋常之品實係王道養生之藥故久飲不但毫無流弊竟可連服數子以其精體充盈故也至於所量之倍
增容顏之肥白耳目之聰明筋骨之強健猶其餘事耳誠百發百中之聖藥也大瓶四元小瓶二元雙料加倍取效更速外如銀盒寄寓里不碎如購十瓶九扣○倘不善飲酒可服參
茸海狗精如意種子丸功同酒而無酒料二元單料一元○外貼煥腎壯陽膏每張一元二角○婦科調經養血丹每盒一元 廣東彭壽堂舖分上海二馬路石路西首與隆里便知

敬告各省○各府○各寶號○凡有兼售戒烟藥者請代行方便且可占利

天全堂如意錠

夫洋烟之毒流入中原地土商從此疲弱查市上售戒烟藥者雖經林立大都皆用烟灰土皮白藥粉之類所以有名而無其實
此乃未得奇制勝之方法耳本局主人追念及此痛心疾首不憚十餘年心機窮山峻嶺搜奇採異必欲得與烟自然相克者方
能心願幸上天不負有心之人果得奇草試之與鴉片相似同水火發集同志在香港先行送戒服此半月斷絕烟癮者不下數
萬人且此草曾請中西名醫驗過其性溫和而不特除絕烟癮且能壯筋益神平肝滋陰用西法製成錠丸兩種市上所售代烟藥
者大有天壤之別○如意錠癮一錢服三錠○吉祥丸癮一錢服五粒○來洋五元價照批發與他家所定批價格外便宜遠近函購原班回件○局設上海三馬路西首與隆里後石
庫門○香港鍊雲藥局便是

第一靈驗肺氣膏六角獨奇者無論陰囊腫大如瓜即將膏當日貼上即見陰囊縮小氣喘消倘患症年深服九斷根不發一元

天下第一耳聾耳復明丸

凡患耳聾之症皆由肝腎不足氣血兩虧或因鬱火上升
故有耳鳴耳聾耳脹耳痛等症無論男女婦老少新染舊疾服
之數日奇功立見倘若不效原洋奉還每盒一元珠黃八寶
吹耳散每瓶五角○此丸專治男婦老幼遠年近起寒熱
咳嗽連咳數十聲痰喘肺癆痰中帶血服之立驗每瓶二角
立即消散已潰立刻收功珠黃八寶癰瘡散每匣均二元又一元犀黃癰瘡膏五角 舖分上海天馬路外園墳東 廣東老益三堂謹識

延年益壽 官禮相宜○天下馳名八寶陳貢墨

大匣四元中二元小一元○始創八神丸惡鐵器宜銀器故用銀瓶裝連銀瓶每瓶價一元
品味珍奇光華奪目年遠質細香久益清
文房舟車均宜備帶 功用錄下○奇魁
妙品○落紙生光○明血不止○大小便
血○五淋白濁○青黃赤白崩中帶下○
客忤中惡○一切痧症○婦人難產胎死
腹中○跌打出血出湯炮火傷○赤白下痢
○墮胎血溢○癰腫發背○飛絲塵物入
目○小兒急慢驚風及癩症○小兒開口

益壽 延年

新安孫連元監製
八寶貢墨
新安孫連元監製
八寶貢墨
壬午仲春京都同德堂秘方



建近函購指明上海英大馬路石路口本堂牌號門牌各大家區領上海照告示五色仿單套板回信給印藥書石印發附送文昌帝君陰騭文詩箋方免假冒信力自給
上海石路口京都同德堂藥房主人新安江干獨酌客張瑞麟湖南謹識

奇方濟世 患咳須知 若不應驗 神明共鑒

除痰止咳玉液膏

本局秘製除痰止咳膏玉液膏一方係專治男婦老幼諸般咳嗽服之效似影響無論虛寒痰喘受寒咳嗽痰火咳嗽肺癆咳嗽晨起咳嗽夜半咳嗽動著咳嗽以及燥咳無痰動則氣急痰中帶血久咳失音吐血咯血咳嗽痰白痰後虛咳痰迷肝厥等症每日早晚用開水沖服三錢功效頃刻立見其藥補肺不膩除火不寒滋陰生金補虛損無論患症年久諸醫束手者將此膏服至半料無不化痰止咳哮喘平極重危險痰咳荷能服膏一料其症永遠絕根誠普天下除痰止咳之聖藥也○每原料洋四元半料洋二元起碼洋一元○另製勞傷吐血斷根膏曾經治愈多人所謂百試百靈愈後永不復發○每大盒洋二元小盒洋一元○售處在上海三馬路西首玉仙戲館後石庫門內○香港雲雲藥房便是

本號今擇於十月十一日開張

新大豐祥皮貨莊始真不二價

本號今於八月十九日先行交易擇吉開張開設上洋小東門內四牌樓第一家石庫門內坐南朝北門面自運各口粗細皮貨定價一毫更無欺照碼二四貨價不合包退包換承蒙紳商賜顧者定價格外克己非圖射利以廣久遠請認明本號照牌庶不致誤特此預白

聲明 受 誣

提標太湖右營後哨四隊外委嚴長友汛官穩練老成自駐防吾鎮和橋已十有三載凡巡緝盜賊彈壓地方無不認真辦理聞鎮商民咸深感戴前任縣主劉邑尊以該鎮日久相安亦深資依賴故每逢訓防之期均經詳請提憲稟留俾得相助為理不料本年五月本鎮忽出搶案一起經莊縣尊移請幫同協緝因未能隨時破案致懷疑嚴汛官有通匪情事當註請上憲撤任提督訊究吾儕小民深知其冤不忍緘默特略述梗概想在上者明察秋毫斷不致使我嚴汛官受屈也 乙卯年 和鎮民人啓

廣東宏仁堂益記始創參茸芝朮海狗腎汁壯陽種子龍馬酒萬分靈驗與他家之徒託空言毫無實效者有天淵之別一試立分玉石無庸細述

始創參鹿靈芝海狗腎汁龍馬酒此酒大補身骨煖腎固精神效莫敵

龍馬酒之頃刻可以見功不獨絕未之見且絕未之聞蓋此酒製煉固比衆精良而用藥尤此衆認其功用之神奇好在可當面試驗如連二刻而後者非但不為奇且可原洋奉還若非實有奇效焉敢誇此大日無論體質強弱年紀大小只須略飲少許立覺精神完氣足雖衰弱老翁竟可轉弱為強晚年得子况少年飲之其精力之強盛不啻可知且藥性補而不燥滋而不滯絕非霸烈淫淫之品故日飲一杯弱者立能轉強老者無異少年久服烏髮黑齒落重生補命門堅筋骨培元固本開胃健脾去濕追風滋陰養血凡諸虛百損五勞七傷遺精滑精腰膝酸軟等症服則立愈真延年却病壯陽種子第一奇藥也○中瓶一元二角大瓶四元雙料加倍如用雙料則藥力大而取效愈速如購十瓶九扣○參茸芝朮海狗腎汁壯陽種子龍馬丸○每料雙料廿兩廿六元每兩二元功與同酒單料減半○外貼煖腎壯陽種子膏更妙每張一元二角○調經種子即孕丹每料八元○北冰洋真正海狗腎每條十元廣東○宏仁堂舖分上海丹桂園南首對面轉轉正豐街中市便是 乙卯年

童叟補劑○調體奇驗○常年四時可服○能補先天充足○偽貨亂真○購者宜慎

西贊醫士聲明 補腎聚精 養元固本 珍珠牛髓粉 慎防假冒

西贊醫士聲明 補腎聚精 養元固本 珍珠牛髓粉 慎防假冒

本堂發兌各省道地藥材精製飲片皮修丸散膏丹杜煎虎鹿龜諸品仙膠神驗各種藥酒開設英大馬路拋球場朝南坐北石庫門內便是

上海英大馬路拋球場朝南坐北石庫門內便是

滬甯鐵路總工程司裕林森告白

華比銀行新出洋鈔票

北京正德商局告白

廣東陳恒德堂包愈遺精愈後永無再遺之患若有半句虛言神明共鑒

21181

小腸疝氣之症治藥紛紛如欲立刻見功實難其選惟本堂所製小腸疝氣膏藥力大效速與衆不同專治七種疝氣無論陰囊腫脹陰核偏墜諸醫束手痛苦難當但將膏藥貼於膀胱之處陰囊立刻縮小其患若失氣鳴脹消步履如飛雖數十年老症無不藥到病除屢試屢驗百發百中誠治疝之絕世妙藥也每張一元如內服神效疝氣丸可將膀胱裏濕之氣一掃而空愈後保不再發一試便知每盒一元遠方托郵致寄郵費在內掛號或支代辦寄不計誤上

一、我前次在任內，曾有一書，係與金一子，送予國華，而國華因見金一子，方有執信，居世不同，其

CHAMBERLAIN'S
COUGH
REMEDY

Coughs, Colds,
CROUP.

Whooping Cough,
Hoarseness,
SORE THROAT,
INFLUENZA,
ACUTE CATARRHS OF THE
THROAT AND LUNGS.

Chamberlain Medicine Co.
SMALL SIZE.

會伯廉所製咳藥人
 之其藥過者皆樂爲
 揚且其味甘奏效甚
 止處之小兒無不喜
 此藥如喉多及鷓鴣
 而致母者多喜用此
 藥治之毋藥中並無
 片及種藥危險之
 以故由成種人放
 生釋子皆可放
 服藥除分寄各
 出外另情新
 淨行總經理
 晉隆

遺失棧單
今遺失華通
船第一百
六十三號
塊煤五拾
噸棧單一
紙已向新
太古行說
明此單作
廢特此聲
明
升記啓

黃 夢 畹 啓
 嬌橫夢人日
 鮮暇暑荷蕤
 諸君枉顧
 請於午後二
 下鐘前移玉
 如有緊要公
 事仍可隨時
 賜教惟乞恕
 簡慢不恭耳
 肅陳維
 鑒不宜

銀行電匯銀票				二先令七辨士八之三	銀行現銀票	二先令七辨士八之三	銀行三十天期票	二先令七辨士八之四	銀行四個月期票	二先令七辨士八之五
十月初五日進口船禮拜五										
泰順	輪船	由天津	招商局							
北京	又	由寧波	太古公司							
盛京	又	由烟台	太古公司							
芝罘	又	由汕頭	太古公司							
宜昌	又	由汕頭	太古公司							
安平	又	由天津	招商局							
大通	又	由長江	太古公司							
淡水	又	由廈門	太古公司							
瑞泰	又	由長江	瑞記行							
益生	又	由汕頭	怡和行							
十月初六日出口船禮拜六										
聯陽九	輪船	下午四點鐘開往 舟山石塘海門	日本商船公司							
美利大	又	開往仁川	譚臣行							
大通	又	晚往長江	太古公司							
益生	又	晚往牛莊	怡和行							
廣生	又	晚往汕頭香港廣東怡和行	招商局							
安平	又	開往天津	招商局							
江天	又	開往寧波	招商局							
國南	又	開往汕頭廈門	招商局							
盛京	又	晚往威海烟台天津太古公司	太古公司							
十月初七日出口船禮拜一										
新豐	輪船	開往長江	招商局							
十月初八日出口船禮拜一										
蒙磨希	輪船	開往長崎神戶橫濱新旗昌行	郵船株							
太生	又	開往長崎神戶橫濱等埠	式會社							
景星	又	晚往烟台天津	怡和行							
新裕	又	開往天津	招商局							
北京	又	下午往甯波	太古公司							
十月初九日出口船禮拜二										
吉和	輪船	晚往長江	怡和行							
十月初十日出口船禮拜三										
萃利	輪船	開往長江等處	麥邊行							

甬江寒浪 ○密波訪事人云有台州人張昌喬者前曾充當某營勇丁追裁汰後仍逗留不去適者城守營某守戎目擊其案迭出疑即若輩所為因將張拘送甬縣縣主高子勛大令研訊之下以無為匪証據備文飭差遞解回籍○日前浙江提督呂道生軍門命駕至大教場校閱綠營制兵及練軍各營勇丁操演陣法分別獎賞有差○時屆冬令宵小繁興浙江提憲呂道生軍門關心民瘼特委標下孫都戎鼎權為總巡而令袁守戎天保黃守戎國華等八員分駐各要隘協力梭巡已於本月初一日開辦矣○密郡與辦電燈自前孫某虧耗閉歇之後至近日商人李其復糾合洋商擬購成其事業已鳩工建屋粗具規模無如附股者寥落若晨星而前集之資又已告罄恐此事又將廢於半途矣

上海縣署瑣案 ○梟匪頭目鄧海青之黨羽陳廣生即陳老六曾被縣捕拘獲解縣經縣主汪瑞庭大令訊責在案前晚提案復訊判送改過所羈禁二年期滿再核○海關巡丁具稟好稅務司稱九月十三日有某甲及身穿號褂之營勇三人護送私鹽一船至浦東由好稅務司函請總巡明府飭差往拘獲顧子福等三人並新舊號褂一併解至縣署前晚大令升堂研訊顧供江北人向為小工有在盛軍當勇之親戚方姓勇將號褂長衫向小的抵錢不允先將長衫取回號褂暫寄小的處被陳廣生訴局差稱係護送鹽船致被獲案小的向租尤姓之屋均知李某寄號掛之事求鑒大令判還押候查明復訊核辦

南市捕房紀事 ○南市協盛榮行執事傅福生前被船戶周阿堂借去洋銀一百五十元屢索無著因于昨日扭訴捕房副捕頭令押候解送馬路工務局稟請總辦翁子文太守訊究○昨日義記水果行夥陸增林鄭少安相約至肇嘉浜橋向裘金壽所設水果攤上購菓子嗣以論價不合致相口角由巡街捕拘入捕房捕頭令押候解送工務局稟請訊究○前者小竊陳阿四因在董家渡左近強攫鄉婦楊沈氏所携紗巾被拘至工務局經稟請委員黃衡堂二尹訊明判送改過所收押半年昨已期滿由管所委員姚殿卿二尹函送回局總辦翁子文太守命管押捕房候帶案訊供再行開釋

英美等國租界公堂會訊案 ○日商中井洋行延坦文律師投本管領事署控華商震泰祥號股東顧正明朱錫堂定買連史紙糾葛等情日本總領事小田切君准詞據情照會英美等國租界公堂公斷該員黃耀宿司馬訂於前日午後三下鐘會訊被告震泰祥延佑尼干律師到堂聲辯屆時日本副領事方澤謙吉偕繙譯官某君蒞庭既升座即據坦文律師聲明原告中井洋行係做紙業大阪上海等處均設有分號震泰祥在大坂亦有坐莊設於義生棧內股東朱錫堂於本月八月底九月初托義生棧周慶忠介紹向中井購連四紙六百包每包言明日本金磅價洋銀十一元四角共計洋銀六千八百四十元此貨現已到滬震泰祥申號亦已將貨提去前於八月底曾付過洋銀二千元越五日又付二千兩係九月十三期票不意朱於此票未到期之先先行退去屆期中井收帳人將此票交義生棧周慶忠收取不肯照付因此於八月八號之後即無往來但此票書明憑票付銀可向上海本號收取現在此款除收二千兩外尚欠洋銀四千八百四十元已在大坂控請嚴返做律師接彼處來文並申井控告之案情律師之呈詞問官之判語承審官之誓單均齊全且均經各員簽字現請堂上即照此定奪被告延佑尼干律師幫辦賀立克到案起而辯言曰原告費律師所請之事做律師不能照准緣此次公文係東洋之事不能携至中國公堂作據如欲作准須先派員前往觀審但此論做律師並無偏見亦甚公道諒原告國中堂規矩亦無甚相懸費律師又曰此處公堂應通融辦理蓋緣義生棧之周慶忠斷不能來華作証現既有文堂律師簽字問官誓單甚為鄭重請堂上照此辦理賀律師謂斷不能行費律師謂此公事可作准否賀律師謂總須人証到齊方可若照此錄供可以控告亦無須傳人証矣費律師曰如此互相辯駁伊於胡底請問堂上准提告否黃司馬曰控訴並無不可需其中曲直豈將來判斷公堂自有權衡毫無偏倚費律師又曰此貨實係震泰祥向中井洋行經理人大阪義生棧已開設十七年然與周慶忠素不相識該棧之代客介紹欲向義生棧糾葛實無此辦理訊至此有泰長者投案聲係中井洋行經理人大阪義生棧已開設十七年然與周慶忠素不相識該棧之代客介紹買貨亦是常事所有支票二千兩是朱錫堂付下九月十三期未到即之先朱已逸去因此未付賀律師問與朱相識否答稱不識餘供大略與費律師所稱同又據執事山坡稱震泰祥所買之連四紙六百包分三次買第一次八月二十五號二百包第二次九月一號二百包第三次九月二號二百包除收尚少四千八百四十元訊至此已鐘鳴五下費律師以尚有見証供詞未全訂於翌日午後二點半鐘再訊

英美等國租界公堂瑣案 ○老巡捕房捕頭稟稱前日水巡捕送范阿桂盧金福前來聲稱此二人是范高頭羽黨在高頭所置富順小輪船因連船拘獲今已將范盧解案請為究辦稟請委員孫耳三明府會同英副領事德為門君研訊之下范阿桂供稱小的在船係舵工阿林所雇與范高頭無涉盧供詞相同明府商之德君判將小輪船充公范盧各責二百板押候再核○包探徐阿華解製造偽銀首飾之徐阿二至案稟稱此人偽造首飾冒刊曹萬生陳乾泰等銀樓牌號持至仁源當舖質去錢二千數百文報由小的拿獲請為究懲萬生乾泰仁源各夥投案候示徐供此項偽飾係某甲倩小的付質並非小的所造向乞恩寬明府判枷號一月○合源祥恒鑑祥二號以陳阿毛冒刻圖章向往來各舖取貨拘案請究陳供小的實為子壽卿所愚求鑒明府判枷號一月○蔡陳氏誘拐裴氏以姪女名雪貞携至江灣鎮蔡莊香處求售經蔡查悉情形訴知包探倪順泉解案請究雪貞供小女子年甫十歲被拐後由蔡陳氏改名元貞倩小女子呼伊為舅母是實蔡陳氏狡不承認明府判責手心一百下發押一年○蔡梅生控孫阿康引誘妻子等情昨由包探顧福祺將孫解案請究明府著押候過堂覆訊○三百零七號華捕解馬夫王阿寶至案稟稱此人駕車至西華德路加鞭疾馳致將王九甫所拉東洋車撞壞請為究懲王九甫供小的之車被阿寶撞壞修費甚鉅叩求究追明府判罰洋銀五十元責一百板○印度人莫夏生日本人戴志士史臣行經司各脫路先後被人攫去洋銀各二十元報經包探顧福祺劉炳炳緝獲流氓沈善余蔡五子張勒扣等解案請辦明府判各責五十板○吳阿榮在西棋盤街拾得金豆蔻匣一枚持至某押店求質經包探金立生拿獲解案請究旋有妓女唐月高投案訴稱此匣係奴所失求恩給領明府判將吳責手心五十下金盒給還失主○四馬路西首祥源押店被三山會館庖人何春和串同學徒江官梅行竊金飾等物約值洋銀五百六十元報由包探金立生拘案請訊何供小的並未行竊江供當時由何至店竊去各飾是實明府著押候查明再核

法租界公堂瑣案 ○某米店主李旭亭稟稱店夥吳少齋私用客帳洋銀二百零二元又吞用付某米行帳款洋銀一百元是以扭案求追督之吳少齋供祇用虧客帳八十餘元並無別項項員陳楚生大令著押候追繳○去年四月間法商伊摩田控陳樹堂收去定購棉花洋銀六元嗣因花價陡漲盡數吞沒並未交貨照算應賠洋銀八百四十元奉大令訊供押追在案迄今已逾一年其母屢次求恩昨日大令飭傳原告

昂書爲南皮張香濤將軍
鑒定都廿一種曰體操法
曰普通體操摘要曰快鎗
力把通法曰護隊輯要曰

行軍帳棚說曰軍械說略
指示詳明爲水陸將弁不
州官署廣廈東點石齋直

中式號數經印有對號單分派以便核對其中彩之眾所携到公司收銀可也第六十九會票已印出一萬五千張彩二萬五千元每張分爲十則每百張得彩十張有餘共得彩有一千五百數十張之

BOX 2

本公司江南港賬票乃奉 硃批創辦已久公
正業著中外咸欽今蒙 南洋商督憲魏 核准
開辦江南義賑副票係用三聯票 一條給買客收
一條對收紅票一條留根存箱請公正人看管

截計該票用一號至一百二十號任點十五號開三十號以
弄八成派彩進出概用英洋即將八成作十分均派頭彩六份
請大憲委員親臨監視以昭大公從此售票愈多派彩愈
夥之樂祈携到本公司兌銀可也第五會定期十月初八日
江南義賑彩票新辦副票廣濟公司謹啓

本銀行創自前清一千八百八十年資本全洋二千四百萬圓公積金洋如
百五十二萬元分設各國名都大邑廣有通交中國上海天津牛莊北京分
設亦已年久今在上海分行新行通用自一元五元十元之鈔票洋圓奉准
本國政府允行給予中歷十一月初二日起以便行旅經商之一切其外

均用華文寫備中國仕商樂取便捷
曉 惠然顧臨者之用爲特布告仰
以日本金銀交付隨時註明定價如在
舊月三厘半逐日往來二厘半以副交厚
經理人長鋒郎謹白 乙丑年

准開辦者本公司票係奉大憲及上海關道
准其內地一體通銷以順餉源現
一萬號內七千號每號分爲七條

廣東城西北帝廟戲臺當衆開彩屆時
圖章概不收兌因無票根可查請
駐港恆豐公司分局啓 乙丑年

本局奉 湖廣總督部堂 奏明開辦第卅四會帳
票五萬張每張售洋六元中彩共六千五百零七號計
七張有零中彩一張以八成零派出彩銀之高比各公

乙二型

本公司自奉 浙撫憲 奏明開辦以來通循
各埠至公無私第三十四會已於十月初四日
當衆開彩紅票憑號單實足兌洋今售第三十
五會票仍設一萬五千張每張改爲念則售洋
五元形價實宜一千五百四十元長之客故

浙省協濟總公司上海南市分公司啓 乙亥三三

本公司稟奉閩省 藩憲詳准 督憲奏查立案設總公司於廈門各行
各省 大憲內地一體通銷以裕餉源本公司實備資本洋十五萬元十
萬元存廈門匯豐銀行臺灣銀行及各 莊並總公司餘至萬元存各分
行以備中形就近 領本公司取利公益公家也見自開辦以來誠言相

事官每會京舖厦門水師提督軍門與泉永道到場監督以昭慎重准於十月十五
收兌因票無根可查敬也特白 上海南市老太平外街駐總分局謹啓乙丑

第三十三會九月份第四號二千三百廿二號由本行售與浦東慎茂棧徐得一條
又張陶高姚姓各得一條又五條掉與對門洪源門莊售出共一萬元今批發各
極大票湖北廣東江南浙江福建江南副崇等片衆克己以廣招徠各埠信購原
立奉諸君欲購大財者趁此財臨旺地速來購票○萬盛利啓

二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

1

天 此錠名傳遐邇靈效非常家
中有小孩者尤宜預備隨時
可用不誤保赤金丹也

下 治痰火 中風 半身不遂
疔毒 歸心 痔瘡 漏瘡
喉閉 乳蛾 牙疳 瘡瘡
疹傷寒 中署 痢疾 血
熱 霍亂 瘧毒 黃病



萬應錠

名 片血 瘡疾 牙
痛 小兒痘疹 牙
小兒驚風 婦人
月經風 大人四
五分小兒二三
俱用涼水送服

錠 一治肚痛 胃氣
瘵俱用燒酒送服 一治一
切無名腫毒 癰瘡 傷手
瘡俱用醋磨敷 一治驢馬
驚結 尿結 黃病 孤服
驢馬跳跌 狗生風俱用
凉水調開送下 每瓶三角
老少無欺 上海英大
馬路京都同德堂有限公司
白 2123

秘製 MORRHUOL 墨魯窩兒

華譯鰵魚肝油精丸

此油之功功用能治諸虛百損
吐血陰虛虛弱肺癆咳嗽肺管發炎
無倫老幼服之均能立著神效但其味腥厚
而况詐偽日多難辨利不但無益且有
以化學提煉此油之精製丸此丸之力實
凡平時服油一瓶者服此丸不啻已服
功倍莫過於此而下一瓶裝丸不論男女
瓶裝之隨者亦可攜帶年老者以之補血
小兒隨意與食尤以婦人最易化易長
諸君健體身強力健服丸一個月
培發後天之一大補劑也

服法每天服三次每次二丸

上海中西各藥房均有寄售

Chinois Shanghai

此油之功功用能治諸虛百損
吐血陰虛虛弱肺癆咳嗽肺管發炎
無倫老幼服之均能立著神效但其味腥厚
而况詐偽日多難辨利不但無益且有
以化學提煉此油之精製丸此丸之力實
凡平時服油一瓶者服此丸不啻已服
功倍莫過於此而下一瓶裝丸不論男女
瓶裝之隨者亦可攜帶年老者以之補血
小兒隨意與食尤以婦人最易化易長
諸君健體身強力健服丸一個月
培發後天之一大補劑也

遺失 號自源泰西呢絨
正明長毛絨嘜呢絨
象皮雨衣東洋各式
花素絨布新式絲布
等精造西式雨衣長
毛絨一扣鐘口真價
實廉貴而耐下願零
批發此別從廉誠恐
遠埠未週知特此
登報

上海虹口天潼路怡
昌衣莊白 2203

遺失 九月廿四大通由
漢裝車號YX
提單一帶計牛夕
一件附星兩件該
單半稅已進完過
關印蓋出該提單
今在途遺失今向
太古洋行說明另
補提單一帶將前
提單作廢無用望
各貨號切勿收用
此佈裕昌仁告白

遺失 今有和興棧九月十
八日由沙河會出第
二號會票一紙計會
協順隆九八元一千
兩整向中和聚棧照
付其票於九月二十
八日至申掛號係十
月初四日屆期今特
來電該棧原係遺失
作爲廢紙望各貨號
切勿收用特此登報
聲明 和聚棧告白

香港 太古 糖局
本行由港自運
半噸四噸二五
噸七五噸三
車糖出售如
客欲買祈請到本
帳房面訂買定即
出將定銀額去特
此佈而上海老太
古洋行謹白

燕製除痰聖藥



治傷風咳嗽... 燕製除痰聖藥... 門牌二十一號...

招請... 照修... 門牌二十一號...

塘沽天津北京... 泰生... 上午十一點半...

老太古吉告



太古公司... 代理各國保險... 總行在上海...

雜混明聲... 啓者本廠始創真正脫油銷行年久...

貨雜到新... 啓者本行由花旗運來...

江天... 火車... 下午三點半...

新到

胡桃心露

美國頭等御醫杏林生海倫爾先生試驗胡桃心露功用...

租出皮地... 茲有地一方坐落...

洋行保險... 本行設申最先...

新匯劃收市... 七錢四分六七五...

SCOTT'S EMULSION

Advertisement for Scott's Emulsion featuring a man carrying a large fish on his back and text describing its benefits for health and strength.

Advertisement for gramophones and records, featuring an illustration of a gramophone and text about various musical instruments and records.

九癮斷助天... 隆茂火險... 啓者本行經理...

案在於釐金項下籌給其動支地丁銀兩循舊扣平核減支給籌撥釐金銀兩遵照新章扣平給發又由司另給文舉人吳敦義等一百七名五成牌坊銀一千七十兩因二十九地丁業已造銷在於三十年地丁款內支存動給又文試紙張工料解送文試錄驗供吏書稿賞及解送戶部會試供應等項共銀六百九十二兩三錢六分九釐係額給之項亦於二十九地丁銀兩內動支內戶部會試所有應照舊支解舉人五成牌坊銀兩扣平給領其試錄紙張工料解送試錄卷駝價文書稿賞等項均照章扣平核減一成給發結咨送戶部核銷外理合恭摺具奏伏乞 皇太后 皇上聖鑒 奏奉 硃批戶部知道欽此

浙江巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

十四年閏三月初一日起按三個月共解銀二十五萬兩按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

外所有報解三個月浙東釐金銀數緣由理合附片具奏伏乞 聖鑒 奏奉 硃批該部知道欽此

頭品頂戴安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

鑒事竊據安徽巡撫 奏為浙東釐金按月分次解交副稅司兌收片二十日 奏奉 硃批該部知道欽此

京報彙錄

九月二十日

二十一

申報附張才取分文 第八千零九十一號

停止更屬無從周轉合無仰懇 天恩准將常例七項捐再行展限一年由臣督飭勸捐各員廣為勸募以濟工需據工振捐局司道詳請具 奏前來理合附片陳請伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批著照所請戶部知道欽此

山東巡撫周 奏懇 恩准將已故知縣王萬蟬原參革職處分即予開復免其查抄片廿一日
周勳片 再已故知縣王萬蟬前在卽墨縣任內虧欠司庫雜款銀四千三百二十七兩七錢三分九釐釐金銀一百五十八兩五錢六分又捐款銀二十七兩五錢七分一釐經臣先後奏請革職查抄奉 旨允准在案茲據藩臬兩司詳稱該故員家屬於未經查抄以前將所欠雜款釐金捐款銀兩全數完解清楚自應准予開復免其查抄等情詳請具 奏前來臣覆查無異相應仰懇 天恩准將已故知縣王萬蟬原參革職處分即予開復免其查抄出自 聖鑒除咨部查照外謹附片具陳伏乞 聖鑒謹 奏奉 硃批著照所請該部知道欽此

山東巡撫周 奏為揀員更補濮州營守備員缺摺廿一日
頭品頂戴兵部尚書銜山東巡撫臣周馥跪 奏為揀員更補濮州營守備員缺恭摺仰祈 聖鑒事竊照濮州營守備劉安邦病故遺缺前經臣部尚書銜奏請以沂州營水汛千總束佑田升補接准部咨以束佑田任內有疎防未結之案例有展參請升守備與例不符行令另揀合例人員升補等因臣查束佑田係千總營守備係屬路題調之缺臣隨於通省實任守備內逐次遴選非現居要缺即人地未宜均未便遷就請補惟查有裁缺千總營守備李邦現年四十歲係屬通省實任守備內逐次遴選非現居要缺光緒二十一年由把總升補河標左營千總營守備李邦現年四十歲係屬通省實任守備內逐次遴選非現居要缺照奏定章程改為試署發結補付嗣於二十八年千總營守備李邦現年四十歲係屬通省實任守備內逐次遴選非現居要缺再行給咨送部引 奏見天恩俯准以嗣於二十八年千總營守備李邦現年四十歲係屬通省實任守備內逐次遴選非現居要缺皇太后 皇上聖鑒敕部核覆施行謹 奏奉 硃批兵部議奏欽此

浙江巡撫聶 奏為調補海疆要缺知縣以資治理摺廿一日
頭品頂戴浙江巡撫臣聶緝規跪 奏為調補海疆要缺知縣以資治理恭摺仰祈 聖鑒事竊照准嘉興府平湖縣李榮開缺另補光緒三十年三月十八日奉 旨後五日行交按照限減半計算扣至四月二十日作為開缺日期所遺員缺係屬繁疲難沿海三題調要缺例應在外揀員請補查定例浙江海疆嘉興府屬之平湖縣缺出於通省現任應調人員內揀選調補又調補州縣以上官員必歷俸三年以上方准揀選在案查該縣係屬繁疲難沿海三十六歲雲南保山縣人光緒己丑科副貢由新海防遇缺先選用鹽大使復調例加捐知縣指分浙江試用赴部分發二十五年八

京報彙錄 九月二十一日 二十二 申報附張不取分文 第八千零九十二號

月十二日引見奉 旨著照例發往欽此領照到省湖北振捐案內獎叙花翎並加同知銜復遵新海防例捐知縣仍留浙江遇缺先補用免試用准補象山縣知縣以資治理恭摺仰祈 聖鑒事竊照准嘉興府平湖縣李榮開缺另補光緒三十年三月十八日奉 旨後五日行交按照限減半計算扣至四月二十日作為開缺日期所遺員缺係屬繁疲難沿海三題調要缺例應在外揀員請補查定例浙江海疆嘉興府屬之平湖縣缺出於通省現任應調人員內揀選調補又調補州縣以上官員必歷俸三年以上方准揀選在案查該縣係屬繁疲難沿海三十六歲雲南保山縣人光緒己丑科副貢由新海防遇缺先選用鹽大使復調例加捐知縣指分浙江試用赴部分發二十五年八

安徽巡撫誠 奏為所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補片廿一日
誠勳片 再鳳凰同知田芸廂藍漢軍關保佐領下人由太常寺博士俸滿截取奉 旨著外用十七年 京察一等引見記名以同知選用二十二年選授徽州府同知二十九調補鳳凰同知十二月二十六日到任今於光緒三十年六月二十一日在任病故等情由府詳司轉報前來除咨部查照外謹會同兩江總督臣魏光燾附片具陳伏乞 聖鑒飭部開缺施行再所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補合併陳明謹 奏奉 硃批吏部知道欽此

安徽巡撫誠 奏為所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補片廿一日
誠勳片 再鳳凰同知田芸廂藍漢軍關保佐領下人由太常寺博士俸滿截取奉 旨著外用十七年 京察一等引見記名以同知選用二十二年選授徽州府同知二十九調補鳳凰同知十二月二十六日到任今於光緒三十年六月二十一日在任病故等情由府詳司轉報前來除咨部查照外謹會同兩江總督臣魏光燾附片具陳伏乞 聖鑒飭部開缺施行再所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補合併陳明謹 奏奉 硃批吏部知道欽此

安徽巡撫誠 奏為所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補片廿一日
誠勳片 再鳳凰同知田芸廂藍漢軍關保佐領下人由太常寺博士俸滿截取奉 旨著外用十七年 京察一等引見記名以同知選用二十二年選授徽州府同知二十九調補鳳凰同知十二月二十六日到任今於光緒三十年六月二十一日在任病故等情由府詳司轉報前來除咨部查照外謹會同兩江總督臣魏光燾附片具陳伏乞 聖鑒飭部開缺施行再所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補合併陳明謹 奏奉 硃批吏部知道欽此

安徽巡撫誠 奏為所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補片廿一日
誠勳片 再鳳凰同知田芸廂藍漢軍關保佐領下人由太常寺博士俸滿截取奉 旨著外用十七年 京察一等引見記名以同知選用二十二年選授徽州府同知二十九調補鳳凰同知十二月二十六日到任今於光緒三十年六月二十一日在任病故等情由府詳司轉報前來除咨部查照外謹會同兩江總督臣魏光燾附片具陳伏乞 聖鑒飭部開缺施行再所遺鳳凰同知係要缺安省現有應補人員應請留外遴補合併陳明謹 奏奉 硃批吏部知道欽此